

1 Houd de blusser bij het handvat vast.
Haal de huls eraf.



2 Doe de huls onder in het handvat
zodat je een verleng handvat hebt.



3 Verwijder het witte dopje en draai
deze om.



4 Om het blussen te beginnen.
Wrijf met de dop over de zwarte
punt. Hij ontsteekt meteen.



5 Richt de blusser naar de onderkant
van de vlammen terwijl u het
handvat vasthoudt.



**WAARSCHUWING: RAAK DE
METALEN CILINDER NIET AAN
TIJDENS OF NA GEBRUIK.
VERBRANDINGSGEVAAR(>90°C)**

Buiten bereik van kinderen bewaren.

Niet op mensen richten.

Het product is niet bedoeld om kolen te
blussen.

Het product mag niet uit elkaar gehaald
worden.

Niet gebruiken in ruimtes kleiner dan
3m³.

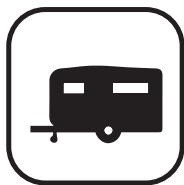
Gebruiksaanwijzing
FSS 50N

DISPOSITIVO ESTINGUENTE FIRE SUPPRESSANT

www.fss-esp.com

ISTRUZIONI D'USO USE INSTRUCTIONS

FSS 50N SEC.



Prodotto conforme al D.Lgs n. 206/2005, Direttiva 2001/95/CE del 03/12/2001
Product conforms to D.Lgs n. 206/2005, Directive 2001/95/CE dated 03/12/2001

Prodotto realizzato da ESP con sistema di gestione
certificato in accordo alla norma UNI EN ISO 9001: 2015
*Quality System in ESP is in compliance with
the requirements of the UNI EN ISO 9001:2015*

VALIDITA' 3 ANNI

VALIDITY 3 YEARS



CLASSI DI FUOCO A/B/C/F ed ELETTRICI
TESTATO FINO A 100KV E IDONEO FINO A 1000V.
*CLASS A/B/C/F and ELECTRICAL FIRES
TESTED UP TO 100KV AND SUITABLE UP TO 1000V.*



Uni En Iso 9001:2015



Omologazione RINA
RINA homologation



Prodotto da ESP - Italia
Made in ITALY by ESP

Distributed by :



www.fss-esp.com

- 1** Impugnare l'inibitore di fiamma dal manico di plastica e sfilare il canotto superiore
Hold by the handle, remove and discard the upper pack
Tenir l'inhibiteur par la poignée en plastique et enlever le capuchon supérieur
Feuerlöscher am Schaft halten und obere Kappe abziehen
Coger con firmeza el mango en plástica y remover el tapón superior



- 2** Inserire il canotto nella parte inferiore del manico utilizzando come prolunga
Introduce the upper pack in the lower part of the handle using it like an extension
Introduire le capuchon dans la partie inférieure de la poignée en l'utilisant comme une rallonge
Die Kappe in unteren Teil des Schaftes einfügen und verwenden Sie es als eine Erweiterung
Introducir el tapón en la parte inferior del mango y usarlo como un alargador



- 3** Estrarre il tappo accenditore bianco
Remove the white top cap and over turn it
Ôter le bouchon d'allumage blanc
Die weiße Zündkappe abziehen
Remover el tapón encendedor blanco



- 4** Sfregare il tappo accenditore bianco con la testina di accensione nera
With the inner part strike the black tip to ignite. Discharge begins immediately
Frotter le bouchon d'allumage blanc contre l'amorce noire
Weißzündkopf an der schwarzen Reibefläche reiben
Frotar el tapón encendedor blanco con la cabeza negra



- 5** Dirigere il getto verso la parte bassa delle fiamme
Point the aerosol jet towards the bottom of the flames
Diriger le jet vers la base des flammes
Löschstrahl in Richtung des Flammenherds halten
Apunte la descarga hacia el fondo de las llamas



ATTENZIONE: NON TOCCARE IL CILINDRO METALLICO DURANTE E DOPO L'USO. PERICOLO DI USTIONE (>90°C)

Tenere fuori dalla portata dei bambini. Non indirizzare il getto di aerosol verso le persone. Non spegne la brace. Non manomettere il prodotto. Il contatto con l'aerosol o con il tubo caldo può provocare gravi scottature. Non inalare il fumo. Smaltire il prodotto / il recipiente in conformità alla regolamentazione nazionale.

WARNINGS: DO NOT TOUCH METAL CYLINDER DURING AND AFTER USE. RISK OF BURNING (>90°C)

Keep out of reach of children. Do not aim the aerosol jet at people. The product does not extinguish live coal. Do not disassemble. Contact with the aerosol jet or with the hot tubular casing can cause severe burns. Do not inhale the smoke. Dispose of contents / container in accordance with national regulations.

ATTENTION: PENDANT ET APRÈS L'USAGE NE PAS TOUCHER LA PARTIE MÉTALLIQUE. RISQUE DE BRÛLURE (>90°C)

Garder hors de la portée des enfants. Ne pas diriger le jet vers les personnes. N'éteint pas la braise. Ne pas tenter de désassembler. Le contact avec l'aérosol ou le tube chaud peut provoquer de graves brûlures. Ne pas inhaler la fumée. Éliminer le contenu / récipient conformément à la réglementation nationale.

ACHTUNG: Berühren Sie nicht den Metallzylinder während des und nach Gebrauch. BRANDGEFAHR (> 90°C)

Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Aerosol Strahl nicht auf Menschen lenken. Achtung das Produkt löscht keine Glut! Der Feuerlöscher darf nicht auseinander gebaut werden! Die Kontakt mit dem Aerosol oder dem heißen Rohr kann schwere Verbrennungen verursachen. Nicht einatmen den Rauch. Entsorgung del Inhalts / des Behälters gemäß den nationalen Vorschriften.

ADVERTENCIA: DURANTE Y DESPUÉS EL USO NO TOCAR EL CILINDRO METÁLICO. PELIGRO DE QUEMADURA (>90°C)

Mantener fuera del alcance de los niños. No apunte la descarga hacia las personas. El producto no apaga las brasas. No trate de abrir o desarmar el producto. El contacto con el aerosol o el tubo caliente puede causar quemaduras severas. No inhalar el humo. Eliminar el contenido / el recipiente de conformidad con la normativa nacional.